

**送り状 (Dispatch Note)**

物品用 (For goods)



\* E N 1 5 2 6 7 5 6 5 5 1 P \*

# JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially



**JAPAN POST**

お問い合わせ番号

(item number) FN 152 675 655 JP

|                                                                                                                                                                    |  |                                                                |  |                                                                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                    |  |                                  |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|------------------------------------|--|----------------------------------|--|
| From (Sender) Name & Address<br>Sayuri Japan Drop Shipping<br>Sayuri Japan Drop Shipping<br>Time 24 Building<br>2-4-32 Aomi<br>Koto-ku<br>Tokyo                    |  | 受付年月日 Date mailed<br>年 (Year) 月 (Month) 日 (Date)<br>2022 01 13 |  | 受付時刻 Time mailed<br>時 (hour) 分 (Minute)<br>00 00                                                       |  | 郵便料金 Postage<br>諸料金 Others                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |                                    |  |                                  |  |
|                                                                                                                                                                    |  | 合計金額 Postage Paid<br>円 (yen)                                   |  | 総重量 Total gross weight<br>g                                                                            |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                    |  |                                  |  |
| To (Addressee) Name & Address<br>Hong Jeong-hwa<br>Hong Jeong-hwa<br>264<br>Seonjae-ro, Yeongheung-myeon, Ongjin-gun, Incheon Metropolitan City (Yeongheung-myeon) |  |                                                                |  |                                                                                                        |  | Postal Code 23122                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                    |  |                                  |  |
| Postal Code 135-0064 JAPAN                                                                                                                                         |  | Country KOREA                                                  |  |                                                                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                    |  |                                  |  |
| TEL +82-70-8028-0952                                                                                                                                               |  | FAX                                                            |  | TEL 010-6372-7360<br>FAX 010-6372-7360                                                                 |  | 次の場合は□に×をつけてください<br>Insert a cross (×), if the item contains.<br><input type="checkbox"/> 贈物 Gift <input type="checkbox"/> 商品見本 Commercial sample<br><input checked="" type="checkbox"/> 販売品 Sale of goods <input type="checkbox"/> その他 Others<br><input type="checkbox"/> 返送品 Returned goods <input type="checkbox"/> 書類 Documents |  |                                    |  |                                  |  |
| 内容品の詳細な記載 Detailed description of contents                                                                                                                         |  | HSコード HS tariff number                                         |  |                                                                                                        |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  | 内容品の原産国 Country of origin of goods |  | 内容品の個数 Number of items contained |  |
| Health food                                                                                                                                                        |  | 1                                                              |  | USD6.71                                                                                                |  | 日本円換算合計 (円)<br>Total Value 671 Yen                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |  |                                    |  |                                  |  |
| No commercial value for customs purpose only.                                                                                                                      |  | 20万円超 申告対象郵便物                                                  |  | この郵便物は<br>Number of this pieces<br>番目<br>個中<br>Total number of pieces                                  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                    |  |                                  |  |
| ご署名 Signature of the sender<br>Sayuri Japan Drop Shipping                                                                                                          |  | ご注意！<br>この用紙は送り状です。<br>専用バウチに入れてください。                          |  | (To Post and Customs Officer)<br>This is EMS Dispatch Note. Proof<br>of delivery attached on the back. |  | 社員確認用<br><input type="checkbox"/>                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                    |  |                                  |  |

山折り後、専用パウチに入れてください



## 配達証 (PROOF OF DELIVERY)



\* E N 1 5 2 6 7 5 6 5 5 | P \*

item number

EN 152 675 655 JP

|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                |                                          |                                                                                                                                   |                    |                                               |                                                               |                                                    |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|----------------------------------------------------------------|------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|
| From (Sender) Name & Address                                                                                                                                                                                             |  | 受付年月日 Date mailed<br>年 (Year) 月 (Month) 日 (Date)<br>2022 01 13 |                                          | 配達日時 (Date/time of delivery)                                                                                                      |                    | ご署名 (Signature of recipient)                  |                                                               |                                                    |
| Sayuri Japan Drop Shipping<br>Sayuri Japan Drop Shipping<br>Time 24 Building<br>2-4-32 Aomi<br>Koto-ku<br>Tokyo                                                                                                          |  |                                                                |                                          | To (Addressee) Name & Address                                                                                                     |                    |                                               |                                                               |                                                    |
|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                |                                          | Hong Jeong-hwa<br>Hong Jeong-hwa<br>264<br>Seonjae-ro, Yeongheung-myeon, Ongjin-gun, Incheon Metropolitan City (Yeongheung-myeon) |                    |                                               |                                                               |                                                    |
| Postal Code 135-0064                                                                                                                                                                                                     |  | JAPAN                                                          |                                          | Postal Code 23122                                                                                                                 |                    |                                               |                                                               |                                                    |
| TEL +82-70-8028-0952                                                                                                                                                                                                     |  | FAX                                                            |                                          | Country KOREA                                                                                                                     |                    |                                               |                                                               |                                                    |
| 内容品の詳細な記載 Detailed description of contents                                                                                                                                                                               |  | HSコード<br>HS tariff<br>number                                   | 内容品の原産国<br>Country of origin<br>of goods | 内容品の個数<br>Number of items<br>contained                                                                                            | 正味重量<br>Net weight | 内容品の価格<br>Value                               | TEL 010-6372-7360                                             |                                                    |
| Health food                                                                                                                                                                                                              |  |                                                                |                                          | 1                                                                                                                                 |                    | USD6.71                                       | FAX 010-6372-7360                                             |                                                    |
|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                |                                          |                                                                                                                                   |                    |                                               | 次の場合は□に×をつけてください<br>Insert a cross (×), if the item contains. |                                                    |
|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                |                                          |                                                                                                                                   |                    |                                               | <input type="checkbox"/> 贈物<br>Gift                           | <input type="checkbox"/> 商品見本<br>Commercial sample |
|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                |                                          |                                                                                                                                   |                    |                                               | <input checked="" type="checkbox"/> 販売品<br>Sale of goods      | <input type="checkbox"/> その他<br>Others             |
|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                |                                          |                                                                                                                                   |                    |                                               | <input type="checkbox"/> 返送品<br>Returned goods                | <input type="checkbox"/> 書類<br>Documents           |
| No commercial value for customs purpose only.                                                                                                                                                                            |  |                                                                |                                          |                                                                                                                                   |                    | 日本円換算合計 (円)<br>Total Value                    |                                                               |                                                    |
| <input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開検される場合があることに同意します。<br>I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods. |  | <input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物                         |                                          | この郵便物は<br>Number of this pieces<br>番目<br>個中<br>Total number of pieces                                                             |                    | ご注意！<br>この用紙は配達証です。山折後こちらを裏面にして専用パウチに入れてください。 |                                                               |                                                    |

[illegible]

# INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 01 / 13

作成地(Place) :Tokyo

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>ご依頼主 (Sender):</b><br/>         Sayuri Japan Drop Shipping<br/>         Sayuri Japan Drop Shipping<br/>         Time 24 Building<br/>         2-4-32 Aomi<br/>         Koto-ku<br/>         Tokyo<br/>         135-0064, JAPAN</p> <p>TEL +82-70-8028-0952      FAX</p>                                    | <p><b>郵便物番号 (Mail Item No.):</b> EN152675655JP</p> <p><b>送達手段 (Shipped Per) :</b> E M S</p> <p><b>支払い条件 (Terms of Payment):</b></p> <p><b>備考 (Remarks):</b><br/> <input type="checkbox"/> 有償 (Commercial value)<br/> <input checked="" type="checkbox"/> 無償 (No Commercial value)<br/> <input type="checkbox"/> 贈物 (Gift)   <input type="checkbox"/> 商品見本 (Sample)   <input type="checkbox"/> その他 (Other)<br/>         Invoice No.</p> |
| <p><b>お届け先 (Addressee):</b><br/>         Hong Jeong-hwa<br/>         Hong Jeong-hwa<br/>         264<br/>         Seonjae-ro, Yeongheung-myeon, Ongjin-gun, Incheon<br/>         Metropolitan<br/>         City (Yeongheung-myeon)<br/>         23122, KOREA</p> <p>TEL 010-6372-7360      FAX 010-6372-7360</p> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |

| 内容品の記載<br>(Description) | 原産国<br>(Country of origin) | 正味重量<br>(Net Weight)<br>g | 数量<br>(Quantity) | 単価<br>(Unit Price) | 合計額<br>(Total Amount) |
|-------------------------|----------------------------|---------------------------|------------------|--------------------|-----------------------|
| Health food             |                            |                           | 1                | USD 6.71           | USD 6.71              |
| 総合計 (Total)             |                            |                           | 1                |                    | USD 6.71              |

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

**総重量** (Gross weight) g :

**署名(Signature)**

Savuri Japan Drop Shipping

**Invoice: 1 Please enclose in the pouch**



お問い合わせ番号

(item number) EN 152 675 655 JP

# JAPAN

職権により開くことがあります  
May be opened officially



**JAPAN POST**

|                                                                                                                                                                                                                          |  |                                                                                                                                                                                             |                                       |                                                                       |                           |                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|---------------------------|------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| From (Sender) Name & Address<br>Sayuri Japan Drop Shipping<br>Sayuri Japan Drop Shipping<br>Time 24 Building<br>2-4-32 Aomi<br>Koto-ku<br>Tokyo                                                                          |  | 受付年月日 Date mailed<br>年 (Year) 月 (Month) 日 (Date)<br>2022 01 13                                                                                                                              |                                       | 損害要償額<br>総重量<br>Total gross weight _____ g                            |                           | 郵便料金 諸料金<br>合計金額 Postage Paid      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|                                                                                                                                                                                                                          |  | To (Addressee) Name & Address<br>Hong Jeong-hwa<br>Hong Jeong-hwa<br>264<br>Seonjae-ro, Yeongheung-myeon, Ongjin-gun, Incheon Metropolitan City (Yeongheung-myeon)<br><br>Postal Code 23122 |                                       |                                                                       |                           |                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Postal Code 135-0064 JAPAN                                                                                                                                                                                               |  | TEL +82-70-8028-0952 FAX                                                                                                                                                                    |                                       | Country KOREA                                                         |                           |                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| 内容品の詳細な記載 Detailed description of contents<br>Health food                                                                                                                                                                |  | HSコード<br>HS tariff number                                                                                                                                                                   | 内容品の原産国<br>Country of origin of goods | 内容品の個数<br>Number of items contained<br>1                              | 正味重量<br>Net weight<br>671 | 内容品の価格<br>Value<br>USD6.71         | TEL 010-6372-7360<br>FAX 010-6372-7360<br>次の場合は口に×をつけてください<br>Insert a cross (×), if the item contains.<br><div style="display: flex; justify-content: space-between;"> <div> <input type="checkbox"/> 贈物<br/>             Gift<br/> <input checked="" type="checkbox"/> 販売品<br/>             Sale of goods<br/> <input type="checkbox"/> 返送品<br/>             Returned goods           </div> <div> <input type="checkbox"/> 商品見本<br/>             Commercial sample<br/> <input type="checkbox"/> その他<br/>             Others<br/> <input type="checkbox"/> 書類<br/>             Documents           </div> </div> |
| No commercial value for customs purpose only.                                                                                                                                                                            |  |                                                                                                                                                                                             |                                       |                                                                       |                           | 日本円換算合計 (円)<br>Total Value 671 Yen |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| <input checked="" type="checkbox"/> 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。<br>I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods. |  | <input type="checkbox"/> 20万円超 申告対象郵便物                                                                                                                                                      |                                       | この郵便物は<br>Number of this pieces<br>番目<br>個中<br>Total number of pieces |                           |                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| ご署名 Signature of the sender                                                                                                                                                                                              |  |                                                                                                                                                                                             |                                       |                                                                       |                           |                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |

EMS受取書 (Sender's Copy②)

|                                                                                                                                                                                                       |                      |                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|-----------------------|
| <p>Sayuri Japan Drop Shipping<br/>         Sayuri Japan Drop Shipping<br/>         Time 24 Building<br/>         2-4-32 Aomi<br/>         Koto-ku<br/>         Tokyo</p> <p>135-0064</p> <p>JAPAN</p> | <p>Country KOREA</p> | <p>日付印 Date Stamp</p> |
| <p>EMS受取書 (Sender's Copy)</p> <p>正に受領いたしました。</p>                                                                                                                                                      |                      |                       |

EMS受取書 (Sender's Copy)

正に受領いたしました。

Country **KOREA**

日付印 Date Stamp



お問い合わせ番号 (item number) : EN 152 675 655 JP

✂ 切り離し後、面用紙と一層に重ね、いれこめ。

EMS受付局控 (Post office's copy)

[illegible]

10年保存

接受同控



内装品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合には同梱します。